

# Nedoprovázené dítě\* Unaccompanied Minor\*

## / MAAS\*

"Meet And Assist" Service

\* zaškrtněte  
\* tick applicable

### INFORMACE O DÍTĚTI INFORMATION ON MINOR

<b>Jméno a příjmení</b> Name and Surname	.....	<b>Věk</b> Age	.....	<b>Muž*</b> Male*	<input type="checkbox"/>	<b>Žena*</b> Female*	<input type="checkbox"/>
---	-------	-------------------	-------	----------------------	--------------------------	-------------------------	--------------------------

### INFORMACE O LETU INFORMATION ON FLIGHT

<b>Číslo letu</b> Flight No.	.....	<b>Datum</b> Date	.....	<b>Z</b> From	.....	<b>Do</b> To	.....
---------------------------------	-------	----------------------	-------	------------------	-------	-----------------	-------

### INFORMACE O DOPROVODU DÍTĚTE INFORMATION ON ESCORT OF MINOR

NA ODLETU: ON DEPARTURE:

NA PŘÍLETU: ON ARRIVAL:

<b>Jméno, příjmení</b> Name, Surname	.....	<b>Jméno, příjmení</b> Name, Surname	.....
<b>Adresa</b> Address	.....	<b>Adresa</b> Address	.....
<b>Telefon [hlavní]</b> Phone [primary]	.....	<b>Telefon [hlavní]</b> Phone [primary]	.....
<b>Telefon [záložní]</b> Phone [secondary]	.....	<b>Telefon [záložní]</b> Phone [secondary]	.....

### Potvrzení / Prohlášení Confirmation / Authorization

- Prohlašuji, že jsem rodičem, opatrovníkem dítěte, a tímto dávám povolení k tomu, aby cestovalo bez doprovodu.
  - Prohlašuji, že jsem obstaral doprovod mého dítěte na letišti odletu a příletu výše jmenovanými osobami. Tyto osoby zůstanou na letišti až do odletu letadla a budou přítomny v době plánovaného / očekávaného příletu a převzou dítě.
  - Nebude-li dítě očekáváno na letišti příletu, opravňuji Travel Service / SmartWings, aby podnikl všechna potřebná opatření zaručující bezpečnost dítěte včetně vrácení dítěte na letiště odletu. Souhlasím, že uhradím společnosti Travel Service / SmartWings nezbytné a zdůvodněné náklady a výdaje, které v této souvislosti vzniknou.
  - Prohlašuji, že se zříkám veškerých nároků na náhradu škody vůči společnosti Travel Service / SmartWings, jejím zaměstnancům a zástupcům, které vzniknou v souvislosti s přepravou nedoprovázeného dítěte.
  - Prokazuji, že dítě je držitelem platného cestovního dokladu, cestovního pasu, víza a zdravotního osvědčení (pokud je požadováno).
- I am the parent, guardian of the minor mentioned above and here with give permission for its to travel unaccompanied.
  - I confirm that I have arranged for the above-mentioned minor to be escorted to the airport for departure and to be met at stop over point on arrival by person named. These persons will remain at the airport until the flight has departed and/or be available at the airport at the scheduled / estimated arrival time of the flight.
  - Should the minor not be met as stated or in the event of the accompanying adult leaving the airport prior departure I authorize Travel Service / SmartWings to take whatever action they consider necessary to insure minor's safe custody and comfort including return of the young passenger to the airport of departure if necessary. I agree to reimburse Travel Service / SmartWings for the necessary and reasonable cost and expenses resulting from the situation.
  - I will hold Travel Service / SmartWings and/or other carriers, their personnel and agents harmless from any damages and costs arising from or incurred by reason of or in connection with the minors transportation.
  - I certify the minor is in possession of a valid ticket, passport, visa and health certificate (if required).

**Upozornění:**  
Vyzvedávající osoba na příletu se musí prokázat dokladem totožnosti s fotografií.  
Notice: Escort on arrival must present identity document with photo.

**Upozornění: V případě použití formuláře z webových stránek nutné vyplnit originál a říložit čtyři (4) kopie.**  
Notice: When web form is used please fill in original and attach four (4) copies.

<b>Datum</b> Date	.....	<b>Jméno, příjmení</b> Name, Surname	.....
<b>Číslo průkazu totožnosti</b> ID-Card No.	.....	<b>Podpis</b> Signature	.....

<b>Odletová stanice</b> Departure Station	<b>Vedoucí kabiny</b> Purser	<b>Příletová stanice</b> Arrival Station	<b>Oprávněná osoba na příletu</b> Escort on Arrival
<b>Jméno, příjmení</b> Name, Surname	<b>Jméno, příjmení</b> Name, Surname	<b>Jméno, příjmení</b> Name, Surname	<b>Jméno, příjmení</b> Name, Surname
<b>Agent code</b>	<b>Purser IDcode</b>	<b>Agent code</b>	<b>Číslo průkazu totožnosti</b> ID-Card No
<b>Podpis</b> Signature	<b>Podpis</b> Signature	<b>Podpis</b> Signature	<b>Podpis</b> Signature

Rozdělení kopií: Bílá - Travel Service, žlutá - doprovod na odletu, zelená - odletová stanice, modrá - vedoucí kabiny, růžová - příletová stanice.  
Distribution of copies: White - Travel Service, yellow - escort on departure, green - departure station, blue - purser, pink - arrival station.